



## UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
 United States Patent and Trademark Office  
 Address: COMMISSIONER FOR PATENTS  
 P.O. Box 1430  
 Alexandria, Virginia 22313-1450  
 www.uspto.gov



Bib Data Sheet

CONFIRMATION NO. 3641

SERIAL NUMBER	FILING OR 371(c) DATE	CLASS	GROUP ART UNIT	ATTORNEY DOCKET NO.
10/735,727	12/16/2003	704	2626	123056-05004426
	RULE			

## APPLICANTS

Yoon Hyung Roh, Taejon, KOREA, REPUBLIC OF;  
 Sung Kwon Choi, Taejon, KOREA, REPUBLIC OF;  
 Kiyoung Lee, Taejon, KOREA, REPUBLIC OF;  
 Munpyo Hong, Taejon, KOREA, REPUBLIC OF;  
 Cheol Ryu, Taejon, KOREA, REPUBLIC OF;  
 Sang Kyu Park, Taejon, KOREA, REPUBLIC OF;  
 Young Kil Kim, Taejon, KOREA, REPUBLIC OF;  
 Chang Hyun Kim, Seoul, KOREA, REPUBLIC OF;  
 Young Ae Seo, Taejon, KOREA, REPUBLIC OF;  
 Seong Il Yang, Taejon, KOREA, REPUBLIC OF;

## \*\* CONTINUING DATA

*NONE* *NL 7/19/2007*

## \*\* FOREIGN APPLICATIONS

*YES* *NL 7/19/2007*

REPUBLIC OF KOREA 2003-63517 09/15/2003

## IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED

\*\* SMALL ENTITY \*\*

\*\* 03/22/2004

Foreign Priority claimed	<input checked="" type="checkbox"/> yes <input type="checkbox"/> no	STATE OR COUNTRY	SHEETS DRAWING	TOTAL CLAIMS	INDEPENDENT CLAIMS
35 USC 119 (a-d) conditions met	<input checked="" type="checkbox"/> yes <input type="checkbox"/> no <input type="checkbox"/> Met after	KOREA, REPUBLIC OF	3	14	2
Verified and Acknowledged	Examiner's Signature <i>[Signature]</i> Initials <i>NL</i>				

## ADDRESS

43569

## TITLE

Hybrid automatic translation apparatus and method employing combination of rule-based method and translation pattern method, and computer-readable medium thereof

FILING FEE RECEIVED 385	FEES: Authority has been given in Paper No. _____ to charge/credit DEPOSIT ACCOUNT No. _____ for following:	<input type="checkbox"/> All Fees
		<input type="checkbox"/> 1.16 Fees ( Filing )
		<input type="checkbox"/> 1.17 Fees ( Processing Ext. of time )
		<input type="checkbox"/> 1.18 Fees ( Issue )
		<input type="checkbox"/> Other _____
		<input type="checkbox"/> Credit